

انتظار حسین کا تقيیدی شعور اور روح عصر

ڈاکٹر محمد امجد عابد، شعبۂ اردو، یونیورسٹی آف ایجوکیشن، لاہور

ڈاکٹر عاشق حسین ڈوگر، شعبۂ ایجوکیشن، یونیورسٹی آف ایجوکیشن، لاہور

Abstract

Intzar Hussain is renowned Novelist, Short story writer, Translator and critic. His criticism is fundamentally concerned with sociological and social matters. The criticism of Intzar Hussain shows that he was well aware of his era and ups and down of his era. He understood his contemporary environment. This article shows social aspect of his criticism.

انتظار حسین کی اصل پہچان افسانہ زگاری ہے تاہم انھوں نے ناول نگار، سوانح نگار، مترجم، سفر نامہ نگار، آپ بیتی نگار اور نقاد کے طور پر بھی شہرت حاصل کی انتظار حسین کی ان تمام حیثیتوں میں سب سے وقیع اور اہم حیثیت ایک نقاد کی ہے۔ انھوں نے سوچ سمجھ کر یا کسی منصوبے کے تحت تقيید نہیں لکھی بلکہ ایسی ادبی معلومات نے انھیں لکھنے پر اکسایا جن پر وہ خاموش نہیں رہ سکے، خود ان کا کہنا ہے کہ وہ ذاتی معاملات میں تو خاموش رہ سکتے ہیں لیکن ادبی معاملات میں چچپ نہیں رہ سکتے۔ چنانچہ انھوں نے جتنے بھی تقيیدی مضامین لکھے ہیں وہ ان کی اسی عادت کا نتیجہ ہیں۔ مختلف ادبی مسائل و معاملات اور صرفی موضوعات پر لکھے گئے مضامین دو کتابوں کی صورت میں دستیاب ہیں۔ ان کی پہلی تقيیدی کتاب ”علامتوں کا زوال“ ۱۹۸۲ء میں شائع ہوئی۔ اس کتاب کا دوسرا ایڈیشن ۲۰۰۹ء میں منظر عام پر آیا۔ دوسری کتاب ”نظریے سے آگرے“ ۲۰۰۳ء میں شائع ہوئی۔ اول الذکر کتاب میں کل اٹھائیں مضامین شامل ہیں۔ جب کہ ثانی الذکر مجموعے میں کل چوتیس مضامین شامل ہیں۔

انتظار حسین کی ایک کتاب ”ملاقاتیں“ کے نام سے بھی شائع ہو چکی ہے۔ یہ کتاب اگرچہ معاصر ادبیوں اور شاعروں کے احوال اور تذکروں پر مشتمل ہے لیکن ان تحریروں میں بھی جتنا ان کی تقيید کے نقوش مل جاتے ہیں۔ جہاں وہ کسی ادیب یا شاعر کی یادوں کو تازہ کرتے ہوئے اس کی تخلیقات پر بھی اپنے مخصوص انداز میں قلم اٹھاتے ہیں۔ انتظار حسین اپنی تقيید میں دیگر نقادوں سے اس اعتبار سے مختلف ہیں کہ انھوں نے موثر اور

جادب نظر اسلوب میں تقدیم لکھی ہے اور واقعات اور مثالوں سے اُسے دلچسپ بنانے کی کوشش کی ہے۔ ان کا تخفیقی اور افسانوی اسلوب ان کی تقدید کی جان ہے۔ وہ اہم مسائل اور معاملات کو بھی چلتے چلتے واقعات اور لاطائف میں بیان کر جاتے ہیں۔ مثلاً ان کا ایک مضمون ”اجتمائی تہذیب اور افسانہ“ ان کی کتاب ”علامتوں کا زوال“ میں شامل ہے۔ جس میں انہوں نے گزرے زمانے کا ذکر کرتے ہوئے بتایا ہے کہ اس زمانے میں سماجی زندگی کے سارے مظاہر ہم رشتہ تھے یعنی سماجی زندگی کے مظاہر اور فطرت کے مظاہر اپنا جو مفہوم رکھتے تھے وہ آج کے تہذیبی مفہوم سے قطعی مختلف تھا۔ اس زمانے میں جاندار اور بے جان کے درمیان ابھی امتیازی حد قائم نہیں ہوئی تھی۔ درخت آدمی تھے اور سائے گھروں کے مکین سمجھے جاتے تھے۔ پنگ کا کٹ جانا ایک واردات تھا اور گلگھری کبھی دُم کھڑی کر کے سیٹی جیسی آواز میں چلاتی تھی تو ایک ہنگامہ پیدا ہوتا تھا۔ گل، پھول، شجر و جحر اور چند و پرندہ ہمارے مذہب، تیہاروں، میلیوں ٹھیلیوں، عشق کے معاملات اور جنگ و امن کے قصوں میں عمل دخل رکھتے تھے۔ بڑوں سے ناکرتے تھے کہ رات کو درخت آرام کرتے ہیں اگر ان کو چھوپا جائے گا تو ان کی نیند اچک ہو جائے گی اور وہ بے آرام ہوں گے۔ چڑیوں نے کروں کے اندر چھتوں میں گھونسلے بنا کر کڑیوں کو قتل از وقت کھوکھلا کر دیا تھا اور چھتوں سے مٹی جھٹرنے لگی تھی مگر کبھی کسی چڑیا کے گھونسلے کو نہیں اجاڑا گیا۔ بقول انتظار حسین:

”وہ دور انہی گلگھریوں، پنگوں اور درختوں کے ساتھ گزر گیا، اب ہم ستم زدگان کا جہاں اتنا گانگ

ہے کہ آدمی اپنی جون میں مقید ہے، اس قیدخانے سے اپنی مرضی سے باہر نکل سکتا ہے نہ کسی

دوسرے کو اندر بلا سکتا ہے۔ اب ہم اعداد و شمار کی دنیا میں رہتے ہیں۔ چڑیوں کی حد بندیاں ہو

گئی ہیں۔ ہمارے ارد گرد تہذیب کی سرحد کھٹک گئی ہے۔ ریڈیو اور اخبارات اس سرحد کے گمراہ

ہیں۔ ان کا یہ کام ہے کہ کوئی بڑا افسانہ بنانے لگے تو تدبیی بیان شائع کر دیں۔“

یہ انتظار حسین کا تقدیم لکھنے کا خاص انداز ہے۔ وہ ان مثالوں اور اسلوب سے اپنی بات اس طرح قاری کو سمجھانا چاہتے ہیں جیسے خود ان کی سمجھ میں آئی ہے۔ چنانچہ وہ تہذیب کی تبدیلی کے اس عمل کا افسانے پر اعلان کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ تہذیبی زندگی کی سالمیت سلامت نہ رہے اور سربو طمعاشرہ باقی نہ رہے تو اس کا اثر افسانے پر بھی پڑتا ہے۔ کیونکہ پھر افسانہ اجتماعی احساس کا حامل نہیں رہتا اور اسکی اپیل میں اتنی ہمہ گیری نہیں ہوتی کہ اسے مقبول عام کی سند حاصل ہو جائے جب تہذیبی سالمیت رخصت ہو جگی ہو تو اجتماعی احساس کا ترجمان بننے کے لیے افسانہ نگار کو بہت جتنی کرنا پڑتے ہیں۔ اسے باطنی زندگی کی گھرا یوں میں یہ دریافت کرنا پڑتا ہے کہ وہ کون سے احساسات آدراش، تمباکیں اور موروثی شکلیں ہیں جو تہذیبی زندگی اور جذباتی چلن میں تفرقہ پڑ جانے کے باوجود مشترک ہیں اور سماج کے ایک فرد کا دوسرا فرد سے رشتہ جوڑتی ہیں۔ ان مشترکات میں ایک ماضی کا ورثہ ہوتا ہے جو یادوں کی صورت میں اجتماعی حافظے میں محفوظ ہوتا ہے۔ اس کا یہ مطلب نہیں ہوتا ماضی کو واپس لایا جائے مگر اُسے یاد تو رکھا جا سکتا ہے۔ ماضی سے اس کا ربط کسی ایک

اور سے نہیں پوری تاریخ سے رابطہ کی صورت اختیار کر لیتا ہے اور اس رابطہ کا منشاء یہ ہوتا ہے کہ نئے احساس میں پشتوں کا تجربہ اور زمانوں کا شعور بھی شامل ہو۔ اسے وہ ان الفاظ میں بیان کرتے ہیں:

”اگر پاکستان کا افسانہ نگار سنتا وہ، معز کر بلا اور جنگ بدر سے اپنا رشتہ جوڑے تو اس کا مطلب یہ ہو گا کہ اس قسم کا احساس تغیر ہو رہا ہے۔ جس میں وہ ایک ہزار سالہ ہند اسلامی تہذیب کو اور پونے چودہ سو سالہ تاریخی شعور کو بھی شامل کرنے کے لیے کوشش ہے اور یہ رشتہ وہ ہے جہاں ماضی حال اور مستقبل ایک مریبوط برادری ہوتے ہیں۔“^{۲۷}

انتظار حسین اپنی تقدیم میں تمام ادوار اور زمانوں کو ایک مریبوط اور منظم شکل میں دیکھتے ہیں۔ اور ایک تحقیق کار کے لیے بھی ایسی بات کو لازم ٹھہراتے ہیں کہ اس کے بیہاں نئے احساس میں ماضی کا ذاتی بھی شامل ہونا چاہیے اور ماضی سے اس کا یہ رابطہ دراصل پوری تاریخ سے رابطہ ہے جو اپنے سارے تجربات اسے منتقل کرتی ہے۔ ”علامتوں کا زوال“ کا ایک دوسرا مضمون ”نیا ادب اور پرانی کہانیاں“ بھی یہی طرز احساس لیے ہوئے ہے۔ اس مضمون میں ان کا بنیادی نقطہ یہ ہے کہ ایک تحقیق کار کے بیہاں ایک وقت میں کئی صدیاں سانس لیتی ہیں۔ اس ادراک کے باعث احساسات کے قدیم سانچے اور اظہار کی پرانی صورتیں، جو متروک ہو جاتی ہیں، نئے سرے سے بامعنی اور کار آمد نظر آنے لگتی ہیں۔ انتظار حسین اپنی تقدیم میں بات سمجھانے کے لیے مثالوں سے کام لیتے ہیں۔ ایک جگہ لکھتے ہیں:

”فدادت کے دنوں میں ہماری بستی کی چڑیوں نے یکا یک صبح کو چکنا بند کر دیا تھا۔ کہتے ہیں کوئی آفت آنے والی ہو تو چڑیا پہلے سے سو گھنے لیتی ہیں اور ان شاخوں سے بھرت کر جاتی ہیں۔ غالب کا وجدان چڑیوں سے کم تیز نہیں تھا۔ غالب کا دور سنستاوں کی آفت کے ساتھ ختم ہوا۔ مگر اس نے غزل کہنی کئی برس پہلے سے چھوڑ رکھی تھی۔ پھر اس نے یاروں کو اردو میں خط لکھنے کا شغل پڑا۔ سنستاوں میں بھی شغل اس کے لیے تختیقی اظہار کا ذریعہ بن گیا۔“^{۲۸}

”علامتوں کا زوال“ مضمون میں وہ گم ہوتی ہوئی علمتوں کو پھر سے شعور کا حصہ بنانے اور بکھرتے سانچوں کو پھر سے منظم دیکھنے کی خواہش کو حسرت تغیر سے تغیر کرتے ہیں۔ انتظار حسین کے خیال میں یہ احساس اور حسرت اپنی ماہیت کے اعتبار سے ان تحریکوں کے خلاف بھی ایک رد عمل ہے جو زوال کے اس عمل کی مظہر تھیں اور جنھوں نے اس عمل کو تیز کیا۔ لکھتے ہیں:

”یہ کیا افتاد پڑی کہ غزل سے قیس و فرہاد بھرت کر گئے اور کوہ طور پر ایسی بھلی گری کہ غزل میں اب اس کا نشان نہیں ملتا۔ قیس و فرہاد کے استغاروں کے مراجانے کے معنی یہ ہیں کہ ایک بنیادی انسانی جذبہ ہمارے معاشرے میں ایک پیغم تہذیبی اثر کے متحبت جس سانچے میں ڈھل گیا تھا وہ سانچہ بکھر گیا ہے۔ جب ایسا سانچہ بکھرتا ہے تو اخباروں میں انغو اور قتل کی خبروں اور رسالوں میں رومانی نظموں اور انسانوں کی بہتان ہو جاتی ہے۔ رومانی شاعری اور

رومانی انسانہ جذبات کے انفو اور فٹل کی وارداتیں ہیں۔”^۱
اپنے ایک مضمون ”رسم الخط اور پھول“ میں وہ رسم الخط کے مسئلے کو پھولوں کے مسئلے کا حصہ قرار دیتے ہوئے لکھتے ہیں:

”مسئلہ اصل میں یہ ہے کہ ہمیں اپنے پھول عزیز نہیں رہے ہیں، رسم الخط کا مسئلہ پھولوں کے مسئلہ کا حصہ ہے۔ جب بالغچوں سے ان کے اپنے پھول رخصت ہو جائیں اور پرانے پھول کھلنے لگیں تو یہ وقت اس زمین کی پوری تہذیب پر بھاری ہوتا ہے۔ رسم الخط اپنی جگہ کوئی چیز نہیں ہے۔ وہ تہذیب کا حصہ ہوتا ہے۔ یہ تہذیب شکلوں کے ایک سلسلہ کو جنم دیتی ہے یا پہلے سے موجود شکلوں کو ایک نئی معنویت دے دیتی ہے۔ بہر حال تہذیب زندگی شکلوں کا ایک نظام ہوتا ہے۔ ممکن ہے اظہر نظر نہ آئے مگر ان کی تہہ میں ایک وحدت موجود ہوتی ہے جس کی وجہ سے یہ سب شکلیں ایک وسرے سے پہنچتی ہیں۔ ان میں سے اگر کوئی ایک شکل نکل جائے اور اس کی جگہ کوئی اجنبی شکل لا کر رکھ دی جائے تو اس سے شکلوں کے اس پورے نظام میں درستی پیدا ہوتی ہے اور ان کی بنیادی وحدت کو صدمہ پہنچتا ہے۔ فارسی رسم الخط ہماری تہذیب کی وہ شکل ہے جو اس کی بنیادی وحدت کے نشان کا مرتبہ رکھتا ہے..... اگر یہ نشان گر گیا تو تہذیب کی باقی شکلیں کتنے دن کی مہمان ہیں۔ پس مسئلہ محض اس رسم الخط کا نہیں بلکہ اس پورے نظام کا ہے جس کا یہ رسم الخط نشان ہے۔“^۲

یہ مضمون اس امکانی منصوبے کے رد میں لکھا گیا جس میں یہ تجویز تھی کہ اردو زبان کو عالمی سطح پر وسعت دینے کے لیے اس کا رسم الخط تبدیل کر کے رومن اختیار کیا جائے جس میں انگریزی حرروف تھی میں اداۓ مطلب ترتیب دیا جائے۔ انتظار حسین رسم الخط کو تہذیب کا حصہ قرار دیتے ہیں اور اس امر پر یہ نقطہ نظر رکھتے ہیں کہ اردو زبان کے لیے فارسی رسم الخط ترک کر کے رومن رسم الخط اختیار کرنے کا مطلب دراصل ہماری تہذیب کا زوال اور تہذیبی اقدار کا انہدام ہے۔

”یوں تجھیے کہ ہم رومن رسم الخط کی پُنیٰ لگا کر گری ہوئی اردو کو کھڑا کرنا چاہتے ہیں اور اس پلی کے سہارے نئے سائنسی علم کے آسمان کو پھونا چاہتے ہیں۔ یوں اگر رسم الخط کی بُلی کے سہارے پروفیسر احمد رومانی آئن شائن بن جائیں اور ان۔ م۔ راشدؑ ایں ایلیٹ کے برابر کھڑے ہو سکیں تو اس میں بے شک اردو کی بڑی عزت ہے۔ لیکن کہیں یہ نہ ہو کہ اس چکر میں پروفیسر احمد رومانی ٹوٹی پھوٹی غزال کہنے سے بھی جائیں اور راشد صاحب کو جو چار بھلے آدمی اب پڑھ لیتے ہیں وہ بھی انہیں طاق میں بٹھا دیں اور اردو بے چاری و ھوبی کا کتاب بن کر رہ جائے۔“^۳

انتظار حسین یہ موقف اختیار کرتے ہیں کہ انگریزی پھول اور رومن حرروف اجنبی زمینوں سے آئے ہیں۔ ہمیں ان سے مہک نہیں آتی۔ ہماری باطنی زندگی میں انہیں کبھی وہ رسون خاص حل نہیں ہو سکتا جس کے بعد پھول اور حرروف روحاںی معنویت کے حامل بن جایا کرتے ہیں۔ انتظار کی تقدیم کے موضوعات میں خاصی

و سمعت پائی جاتی ہے۔ ”ادب اور معاشرہ“ بھی ان کی تقدیمی قلم رو میں شامل ہے۔ یہاں انھیں یہ شکوہ ہے کہ جو معاشرہ اپنے آپ کو نہیں جانتا وہ ادیب کو کیسے جانے گا۔ جنھیں اپنے ضمیر کی آواز سنائی نہیں دیتی انھیں ادیب کی آواز کیسے سنائی دے گی۔ ڈرامے میں تو می موضوعات کے حوالے سے ان کا موقف ہے کہ قومی ڈرامہ اسے کہیں گے جس میں لکھنے والے کو قوم کی روح تک رسائی حاصل ہو اور جس میں یہاں کا آدمی اپنے آپ کو اپنے باطن کی تمام گہرائیوں سمیت محسوس کر سکے۔ ادب اور تصوف کے حوالے سے ان کی یہ سطور ملاحظہ ہوں:

”اصل میں ہمارے یہاں شعر اور افسانہ زندہ ہی اس وجہ سے ہیں کہ شاہ رکن الدین عالم کے مزار کے گندب پر کوتہ بیٹھے ہیں اور اندر موم تیوں کے دھنڈ لکے میں کوئی عورت اپنی مراد مانگ رہی ہے اور باہر ایک سائیں دو تارہ بخارا ہے اور کافیاں پڑھ رہا ہے۔ یہ سلسلہ ختم ہو جائے تو شعر اور افسانہ ختم ہو جائیں گے۔ بس فاضل پروفیسروں کی تقدیرہ جائے گی۔“

مجموعی طور پر ادبی صورت حال پر قلم اٹھانے کے ساتھ ساتھ انتظار حسین نے ادبی شخصیات اور شاعروں کو بھی اپنی تقدید کا موضوع بنایا ہے۔ ان میں میرا جی، قرۃ العین حیدر، انیس، امیر خسرو، احمد مشتاق، غالب احمد، کشورناہید، زاہد ڈار، خالدہ حسین وغیرہ شامل ہیں۔

انتظار حسین کی تقدید پر دوسری کتاب ”نظریہ سے آگے“ امیر خسرو، انشا اللہ خاں انشا اور میر انیس جیسے شاعروں سمیت بعض اہم اور نظری موضوعات کو بیان کرتی ہے۔ اس کتاب کا نام انتظار حسین کے اس خطبے کی رعایت سے رکھا گیا ہے جو انھوں نے حلقہ ارباب ذوق کے سالانہ اجلاس میں پیش کیا تھا۔ اس مضمون میں انھوں نے یہ موقف اختیار کیا کہ ہمیں نظریے میں آگے بڑھ کر دیکھنا چاہیے۔ کیونکہ جب بھی کوئی نیا نظریہ پیدا ہوتا ہے تو فکر و احساس کی آزادی کے لیے ایک نیا خطرہ پیدا ہو جاتا ہے۔ کیونکہ فکر و احساس کی آزادی کو کچلنے کے لیے نظریے سے زیادہ موثر ہتھیار کوئی نہیں ہے۔ اسی طرح معاشرے اور ادیب کے تعلق کے ضمن میں ان کا کہنا ہے کہ معاشرے سے ادیب کا بہت زیادہ رشتہ بڑھالینا بھی کوئی خوبی کی بات نہیں۔ پھر ایسے معاشرے سے جس کی کوئی کل سیدھی نہ ہو، تعلق بڑھالینا کئی خرابیوں کا باعث بن سکتا ہے۔

انتظار حسین اپنی تہذیب اور ثقافت پر بھی گہری نظر رکھتے ہیں۔ ان کا خیال ہے کہ تہذیب میں لین دین کر کے چھاتی پھولتی ہیں۔ اگر کسی تہذیب کے لوگوں میں یہ احساس پیدا ہو جائے کہ ہمارے پاس دینے کے لیے کچھ نہیں ہے بس ہم لے ہی سکتے ہیں تو یہ احساس، احساس کمتری کو جنم دیتا ہے۔ ہم اپنی تہذیب میں کسی فتنم کی ملاوٹ نہیں چاہتے۔ ہمیں اپنی تہذیب میں کہیں عجمی سازش نظر آتی ہے تو کہیں ہندو اندر رنگ دکھائی دے جاتا ہے جو ہماری غیرت کو گوارانہیں ہوتا۔ بقول انتظار حسین:

”عجیب بات ہے کہ ثقافت میں ملاوٹ پر ہمیں اس قدر تشویش ہے۔ مگر غذاوں میں جو ملاوٹ ہو رہی ہے اس کی کوئی فکر نہیں۔ اصل میں ملاوٹ پر فکر ہمیں غلط جگہ ہو رہی ہے۔ فکر

ہمیں اس پر ہونی چاہیے کہ غذاوں میں ملاوٹ سے صحت عامد تباہ ہو رہی ہے۔ تہذیب کا کیا ہے اس میں ملاوٹ تو ہوتی رہتی ہے، ہوتی رہنی چاہیے۔^۵

انتظار حسین کا موقف یہ ہے کہ تہذیب میں ملاوٹ کا ہونا تو لازمی امر ہے۔ یہ صرف اسی صورت میں نہیں ہو سکتی کہ جب کوئی قوم الگ تھلگ کسی جزیرے میں بند ہو کر بیٹھ جائے اور اپنی سرحدوں سے باہر قدم ہی نہ کالے تو شاکدوہ کسی خاص تہذیب کے تصور کو اپنا سکے۔ تہذیب میں ملاوٹ کا تونا تو اکثر روایا جاتا ہے مگر چیزوں میں ملاوٹ جو ہماری نسل کو بر باد کر رہی ہے اس کی فکر کسی کو بھی نہیں ہے۔

انتظار حسین نے اپنی تقدیم کے لیے جو اصول وضع کیے ہیں ان کی بنیاد راستی اور صاف گوئی پر استوار ہے۔ انہوں نے اپنی تقدیم میں ہر حوالے سے ادبی جہنوں کو سمجھنے اور سمجھانے کی کوشش کی ہے اور گھر اعصری شعور رکھنے کے ساتھ ساتھ وہ تاریخی، تہذیبی اور معاشرتی حوالوں کو بھی اپنی تقدیم میں بے حد اہمیت دیتے ہیں۔

حوالہ جات:

- ۱۔ انتظار حسین، علامتوں کا زوال، (لاہور، سنگ میل پبلی کیشنر، ۲۰۰۹ء)، ص ۱۰
- ۲۔ ایضاً، ص ۲۲
- ۳۔ ایضاً، ص ۲۶
- ۴۔ ایضاً، ص ۵۶
- ۵۔ ایضاً، ص ۶۰
- ۶۔ ایضاً، ص ۶۱
- ۷۔ ایضاً، ص ۹۱
- ۸۔ انتظار حسین، قومی تشخص اور ثقافت، مضمون مشمولہ: کلچر، مرتبہ: اشتیاق احمد، (لاہور، بیت الحکمت، ۷۰۰۷ء)، ص ۳۵۲، ۳۵۳

مأخذ:

- ۱۔ حسین، انتظار، علامتوں کا زوال، لاہور، سنگ میل پبلی کیشنر، ۲۰۰۹ء۔
- ۲۔ حسین، انتظار، قومی تشخص اور ثقافت، مضمون مشمولہ: کلچر، مرتبہ: اشتیاق احمد، لاہور، بیت الحکمت، ۷۰۰۷ء۔

